

FAKTURA

Dodavatel:		Faktura č. 22-25/06-06-25	
English4fun/J.Gürlich		konst.symbol 0558	
Na Dolinách 23/15		variabilní symbol: 2506063	
147 00 Praha 4		forma úhrady: převodem	
Česká republika		datum splatnosti: 13/6/2025	
bankovní spojení:		datum vydání: 6/6/2025	
Česká spořitelna		datum usk.zdan.pl.: 6/6/2025	
Budějovická 1518/13A, 140 00 Praha 4		č.obj: 3-6-25	
č.ú.: 81 04 000 73 / 0800			
BIC: GIBACZPX			
IBAN: CZ56 0800 0000 0008 1040 0073			

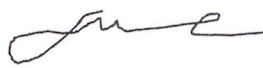
Odběratel:		IČ: 47 06 76 41	
ZŠ Příbram – Březové Hory		DIČ:	
Prokopská 337			
261 01 Příbram			
Česká republika			

Fakturuje Vám za zprostředkování konverzačního kurzu angličtiny
Místo: ZŠ Příbram – Březové Hory
za období: 2.6.-6.6.2025

cena za účastníka	1,125.00 Kč
počet účastníků	64
cena celkem	72,000.00 Kč

Nejsme plátcí DPH.

Za firmu E4F vystavila: Jaya Gürlich



Podle § 71 odst.2 živnostenského zákona

Smlouva o dílo č. 6/32/25

Smluvní strany:

Škola: Základní škola Příbram – Březové Hory

Se sídlem: Prokopská 337, 261 01 Příbram

Zastoupena: Mgr. Josef Strejc, MBA

Email: 3zs@pbm.czn.cz

IČ: 47 06 76 41

(dále jen jako „Objednatel“)

a

Společnost: English4fun

Se sídlem: Na Dolinách 23/15, 147 00 Praha 4

Zastoupena: MUDr. Jaya Gürlich, MBA

Podle § 71 odst.2 živnostenského zákona

Email: jaya@english4fun.info

IČ: 86 61 21 74

Bankovní spojení: 81 04 000 73 / 0800

(dále jen jako „Zhotovitel“)

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku dle ustanovení § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, tuto smlouvu o dílo (dále jen Smlouva“):

I. Předmět Smlouvy

Zhotovitel se touto smlouvou zavazuje provést na svůj náklad pro Objednatele za podmínek níže uvedených dílo: **kurz anglické konverzace s rodilým mluvčím v rozsahu 4 kurzy x 15 hodin** (dále jen „Dílo“) a Objednatel se zavazuje Dílo převzít a zaplatit za něj Zhotoviteli cenu, která je sjednána v čl. II této Smlouvy.

II. Cena Díla a Datum konání

1. Smluvní strany se dohodly, že cena díla činí **1.125,-Kč /15 hod/ žák**. Předpokládaný počet žáků je **64**, jedná se o 15 hodinový kurz, který se koná během 1 pracovního týdne. Jedna vyučovací hodina trvá 45 minut. Konečná cena díla činí **72.000,-Kč** (slovy sedmdesátdvatisíckorunčeských) a byla dohodnuta oběma stranami.

2. Termín konání kurzu je stanoven od 2.6.2025 do 6.6.2025.

III. Způsob úhrady a storno podmínky

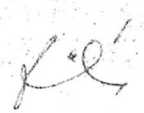
1. Úhrada za zhotovení Díla bude provedena Odběratelem na základě vystaveného daňového dokladu (faktury) po konání kurzu v uvedené době splatnosti. Fakturovaná částka je uvedena v čl.II, odst.1, přičemž bude upřesněna dle Dodatku č.1 této smlouvy.
2. Podmínky pro smluvní strany v případě zrušení kurzu po podpisu smlouvy jsou následující:
 - a. V případě zrušení kurzu Odběratelem po podpisu smlouvy je Odběratel povinen zaplatit penále ve výši 20% z celkové částky uvedené v čl.II, odst.1 či nabídnout náhradní termín kurzu ve stejném či větším rozsahu Díla, specifikovaného v čl.II, odst.1. ve stejném školním roce.
 - b. V případě zrušení kurzu Zhotovitelem po podpisu smlouvy se Zhotovitel zavazuje poskytnout kurz v celém rozsahu dle této smlouvy v náhradním termínu, a to se slevou 20%.
3. V případě absence žáků z důvodu nemoci, potvrzeného lékařem, budou uplatněny storno podmínky uvedené v Dodatku č.2 této smlouvy.

IV. Doba trvání Smlouvy

1. Smluvní strany se dohodly, že Dílo bude Zhotovitelem provedeno v termínu od 2.6.2025 do 6.6.2025 a smlouva je platná do úplného zaplacení všech závazků obou smluvních stran.

V. Práva a povinnosti Smluvních stran

1. Objednatel je oprávněn kdykoliv v průběhu Díla kontrolovat, zda je Dílo prováděno v souladu s touto Smlouvou.
2. Objednatel se zavazuje poskytovat Zhotoviteli součinnost k provedení Díla, a to ve lhůtě, jíž mu Zhotovitel určí.
3. Zhotovitel postupuje při provádění Díla samostatně, s dohledem pedagogických pracovníků školy.



4. Zhotovitel je povinen dodržet při provádění Díla všechny právní předpisy týkající se předmětné činnosti.

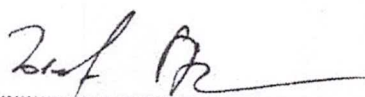
VI. Provádění Díla

1. K provedení Díla dojde v rámci kurzu dle předem stanoveného harmonogramu, a to v termínu **od 2.6.2025 do 6.6.2025** v prostorách školy.

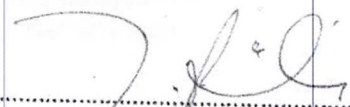
II. Závěrečná ustanovení

1. Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma Smluvními stranami.
2. Tato Smlouva a vztahy z ní vyplývající se řídí právním řádem České republiky, zejména příslušnými ustanoveními zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
3. Smlouva byla vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž každá Smluvní strana obdrží po jednom vyhotovení.
4. Smluvní strany níže svým podpisem stvrzují, že si Smlouvu před jejím podpisem přečetly, s jejím obsahem souhlasí, a tato je sepsána podle jejich pravé a skutečné vůle, srozumitelně a určitě, nikoli v tísní za nápadně nevýhodných podmínek

v Příbrami dne 30.5.2025 V Praze dne 30/5/2025


.....

Objednatel


.....

Zhotovitel

Základní škola
Příbram - Březové Hory
Prokopská 337
IČO: 47067641 ①

DODATEK Č.1 ke Smlouvě o dílo č. 6/32/25

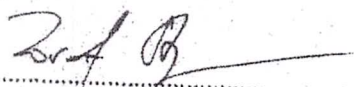
Smluvní strany se dohodly, že celková částka za Dílo uvedená v čl.II, odst.1, bude fakturovaná následovně:

Poslední den kurzu, tj. 6.6.25, zašle Zhotovitel Objednateli storno tabulku uvedenou v Dodatku č.2 této smlouvy **v excelu**, kterou Objednatel vyplní dle aktuálního počtu účastníků.

Tabulka bude upravená dle cen uvedených v čl.II, odst.1. a dle dohody smluvních stran.

Na základě vyplněné storno tabulky vystaví Zhotovitel konečnou fakturu.

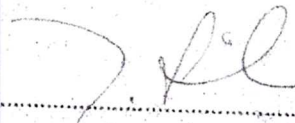
Storno se uplatní pouze, pokud minimální počet žáků ve skupině neklesne pod 16.



Objednatel

Základní škola
Příbram - Březové Hory
Prokopská 337
IČO: 47067641

①

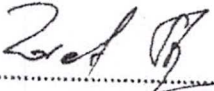


Zhotovitel

DODATEK Č.2 ke Smlouvě o dílo č. 6/32/25

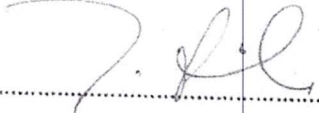
English4Fun, obecné storno podmínky a vrátka kurzovného (nutno vyplnit v excelu):

Celkem přihlášených studentů		Cena/kurz/žák		Přihlášení navíc	cena	Cena celkem
Cena kurzu Kč	typ kurzu	žák chybí	vrácíme v %	vrácíme v Kč	počet omluvených žáků	vrátka Kč
2,100.00	6 h. /den	5 dní	80%	1,680.00		-
1,125.00	3 h. /den		80%	900.00		-
800.00	2 h. /den		80%	640.00		-
2,100.00	6 h. /den	4 dny	60%	1,260.00		-
1,125.00	3 h. /den		60%	675.00		-
800.00	2 h. /den		60%	480.00		-
2,100.00	6 h. /den	3 dny	40%	840.00		-
1,125.00	3 h. /den		40%	450.00		-
800.00	2 h. /den		40%	320.00		-
2,100.00	6 h. /den	2 dny	20%	420.00		-
1,125.00	3 h. /den		20%	225.00		-
800.00	2 h. /den		20%	160.00		-
2,100.00	6 h. /den	1 den	0%	-		-
1,125.00	3 h. /den		0%	-		-
800.00	2 h. /den		0%	-		-
Celkem vrátka						-
Finální fakturovaná částka						-


.....

Objednatel

Základní škola
Příbram - Březové Hory
Prokopská 337
IČO: 47067641


.....

Zhotovitel